



**Общество с ограниченной  
ответственностью «ХЛ-РУС»**

140187, Московская область,  
г. Жуковский, ул. Королева, д.2. склад №1.  
Тел.: +7 (498) 479-58-75, +7 (985) 211-6864

Email: [zavod@hlrus.com](mailto:zavod@hlrus.com)  
[www.hlrus.com](http://www.hlrus.com)  
[www.xl-rus.ru](http://www.xl-rus.ru)

**Трап серии HL310  
с вертикальным выпуском DN50/75/110**

**Производятся согласно  
ТУ 22.21.-004-00269682-2019**

**Паспорт качества  
и руководство по эксплуатации**



## **Основные сведения об изделии**

Наименование: трап серии HL310 с вертикальным выпуском, для приема загрязненных стоков в системы поверхностного водосбора и внутреннего водоотведения.

Маркировка:

**HL310 (@/H)1 (@/Prblue/.2)2 (@/G/R/-3000/-3020)3 (@/-SML)4**

(@/H)<sup>1</sup> – показатель отсутствия/наличия гидроизоляции на корпусе трапа;

⊗ – индекс отсутствует: гидроизоляция на корпусе трапа (на водоприемной чаше) отсутствует. Для сопряжения с различными типами гидроизоляционных материалов необходимо использовать соответствующие гидроизоляционные комплекты (см. п. 5.5), которые заказываются и поставляются отдельно;

**H** – к корпусу трапа (к водоприемной чаше) приварено полимербитумное полотно 500x500 мм и зафиксировано фланцем из нержавеющей стали;

(@/Prblue/.2)<sup>2</sup> – показатель типа запахозапирающего устройства:

⊗ – индекс отсутствует – установлен сифон;

**Prblue** – установлен «сухой» сифон Primus blue;

.2 – механическое незамерзающее запахозапирающее устройство.

(@/G/-3000/-3020)<sup>3</sup> – показатель типа подрамника надставного элемента:

⊗ – индекс отсутствует – подрамник из полипропилена;

**G** - надставной элемент из ПП с чугунным подрамником под чугунную решетку;

**R** - надставной элемент из ПП с подрамником из нержавеющей стали Ø133 мм;

**-3000** – подрамник из нержавеющей стали;

**-3020** – подрамник из нержавеющей стали с решеткой для вклейивания керамической плитки.

(@/-SML)<sup>4</sup> – показатель корпуса трапа:

⊗ – индекс отсутствует – корпус трапа с вертикальным выпуском DN50/75/110;

**SML** – корпус трапа с вертикальным выпуском DN50 под чугунную трубу SML.

Отдельно корпуса трапов обозначаются следующим образом:

**HL310K** – Корпус трапа серии HL310N в комплекте с монтажной заглушкой;

**HL310KH** – Корпус трапа серии HL310N с гидроизоляционным полимербитумным полотном и плоским листвоуловителем;

**HL310KSML/50** – Корпус трапа с вертикальным выпуском DN50 под чугунную трубу SML в комплекте с монтажной заглушкой.

Пример маркировки трапа:

**HL310Prblue** – трап с вертикальным выпуском DN50/75/110, с надставным элементом из ПП с «сухим» сифоном Primus blue».

**HL310G** – трап с вертикальным выпуском DN50/75/110, с надставным элементом из ПП, с подрамником и решеткой из чугуна, с сифоном.

**HL310HPrblue-3000** – трап с вертикальным выпуском DN50/75/110, корпусом с гидроизоляционным полимербитумным полотном, с надставным элементом из ПП, подрамником и решеткой из нержавеющей стали, с «сухим» сифоном Primus blue.

Изготовитель: ООО «ХЛ-РУС»

Адрес изготовителя: Россия, 140187, Московская область, г. Жуковский, ул. Королева, д. 2, склад №1.

## **1. Назначение и область применения**

Трап для установки в помещениях (при комплектации сифоном или «сухим» сифоном Primus blue) или на улице (при комплектации механическим незамерзающим запахозапирающим устройством), предназначен для отведения в канализацию сточных вод с уровня пола и гидроизоляции, с допустимой нагрузкой на решетку в зависимости от комплектации от 300 кг до 1.500 кг.

## **2. Общие сведения**

Трап с вертикальным выпуском DN50/75/110, с корпусом из полипропилена, надставным элементом из полипропилена с подрамником из полипропилена, нержавеющей стали или чугуна, с полимербитумным полотном 500x500 мм или без него, с сифоном, или с «сухим» сифоном Primus blue, или с механическим незамерзающим запахозапирающим устройством.

## **3. Комплектность поставки**

В комплект входит:

Корпус трапа с вертикальным выпуском DN50/75/110 (без или с полимербитумной гидроизоляцией 500x500 мм) в комплекте с монтажной заглушкой либо плоским листвоуловителем.

Запахозапирающее устройство: либо сифон, либо «сухой» сифон Primus blue, либо механическое незамерзающее запахозапирающее устройство.

Надставной элемент из ПП с подрамником из ПП, чугуна или нержавеющей стали, с круглым резиновым уплотнительным кольцом 92x4,0 мм. У надставных элементов для трапов с индексом (H) резиновое уплотнительное кольцо отсутствует.

Решетка из нержавеющей стали, либо из чугуна.

Инструкция по подбору гидроизоляционного комплекта.

Инструкция по монтажу.

## **4. Устройство и технические характеристики**

Пропускная способность для трапов серии HL310 с сифоном составляет 0,67 л/с; Пропускная способность для трапов серии HL310 с индексом в маркировке (.2) – с незамерзающим механическим запахозапирающим устройством составляет 0,9 л/с; Пропускная способность для трапов серии HL310 с индексом в маркировке (Prblue) – с «сухим» сифоном Primus blue составляет 0,5 л/с.

Максимально разрешенная нагрузка на решетку из нержавеющей стали трапов с подрамником из полипропилена или нержавеющей стали составляет 300 кг, на чугунные решетки с чугунным подрамником 1500 кг.  
Вес изделия в зависимости от надставного элемента, решётки, наличия или отсутствия гидроизоляционного полотна варьируется в пределах от 0,896 до 2,622 кг.

Рабочая температура – от -50 до +100°C

Срок службы – не менее 50 лет

## **5. Монтаж**

5.1. Корпус трапа устанавливается на несущую конструкцию.

5.2. При наличии гидроизоляционного «фартука» на корпусе трапа слой гидроизоляции (наплавляемый материал на битумной основе) сваривается пламенем пропановой горелки или горячим воздухом с гидроизоляционным «фартуком» корпуса трапа с перехлестом 100÷150 мм.

5.3. Высота надставного элемента, в зависимости от типа трапа, регулируется от 10 до 80 мм (подрезается по высоте стяжки). При необходимости увеличить высоту – применяются удлинители HL340N и надставные элементы серии HL85N.

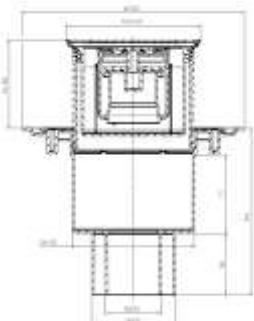
5.4. Если трап монтируется в разрыв гидроизоляции, то резиновое уплотнительное кольцо на надставной элемент не ставится. Отсутствие кольца даёт возможность воде, попавшей на гидроизоляцию, беспрепятственно уйти в канализацию через специальные вертикальные каналы в надставном элементе и корпусе трапа.

5.5. В зависимости от типа гидроизоляции используются следующие гидроизоляционные комплекты:

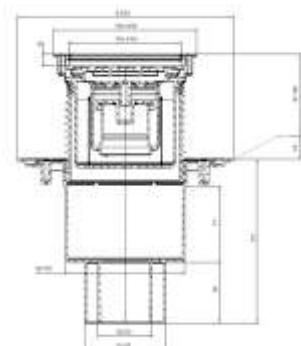
Рулонная гидроизоляция				Наливная (обмазочная)
EPDM	ПВХ	ПП	Битумная	
HL83	HL83.P	HL83.PP	HL83.H	HL83.M
HL83.0				

Более подробная информация приведена в каталоге HL

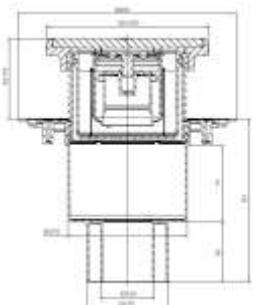
Причина – без соответствующего гидроизоляционного комплекта невозможно качественно и надежно соединить пароизоляционный / гидроизоляционный слой с корпусом трапа.



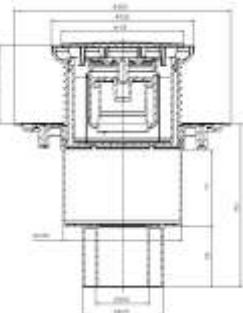
Трап HL310Prblue-3000



Трап HL310Prblue 3020



Трап HL310PrblueG

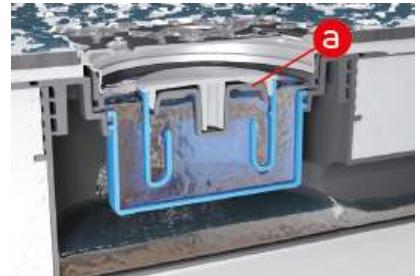


Трап HL310PrblueR

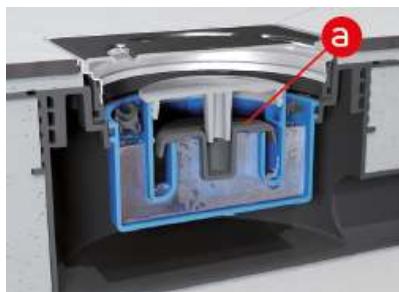
Рис.1. Трапы серии HL310.



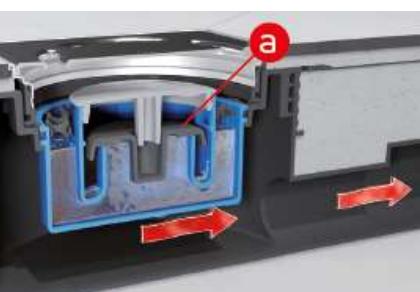
Когда вода стекает в корпус трапа, тарелка клапана (а) поднимается вместе с уровнем воды.



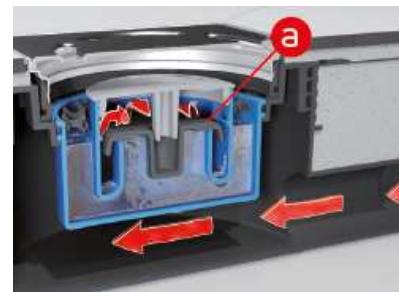
При открытой тарелке клапана (а) вода беспрепятственно вытекает в систему канализации.



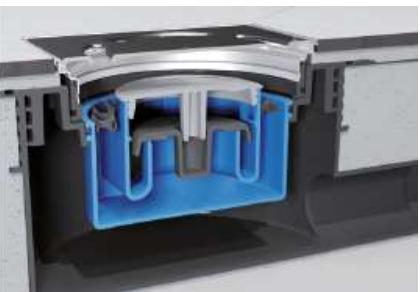
Когда слив воды прекращается, то тарелка клапана (а) опускается на корпус клапана и не пропускает запахи из канализации.



При возникновении разрежения в канализационных трубопроводах, тарелка клапана (а) под собственным весом прижимается к корпусу и препятствует всасыванию воды из сифона.



При возникновении избыточного давления в отводящем трубопроводе тарелка клапана (а) прижимается к корпусу и не пропускает запахи из канализации. Дополнительное преимущество: Primus blue защищает от обратного потока воды (подтопления).



В пересохшем состоянии, например в следствие длительного отсутствия слива воды или при установке в теплых полах (с подогревом), Primus blue обеспечивает защиту от запахов из канализации со 100% надежностью.

Рис. 2. Схема работы «сухого» сифона «Primus blue».

5.6. Выпускной патрубок трапа HL310 (кроме варианта -SML) предназначен для соединения с канализационной раструбной трубой из ПВХ или ПП (REHAU, WAVIN и т.д.). Если для канализации применяются стальная или чугунная безрастворная труба типа SML, необходимо использовать переходник с ПП/ПВХ на чугун/сталь.

5.7. До завершения монтажных работ, для исключения попадания посторонних предметов в систему канализации, в корпус трапа устанавливается монтажная заглушка либо плоский листвоуловитель (идёт в комплекте). После установки надставного элемента, который подрезается до необходимой высоты, она удаляется.

#### **Подрезать корпус нельзя! Это приведёт к снижению пропускной способности трапа.**

В надставной элемент также может устанавливаться монтажная заглушка для предотвращения его повреждения или деформации. После завершения монтажных работ в надставной элемент устанавливается сифон или «сухой» сифон Primus blue или запахозапирающее устройство, а затем решетка. Монтажные заглушки подлежат утилизации.

5.8. При необходимости создания двух и более слоев пароизоляции/гидроизоляции, отвода воды с нескольких уровней, при применении трапа на утепленных, инверсионных, эксплуатируемых, «зеленых» кровлях, необходимо использовать дополнительные элементы: HL85N(H); HL340N; HL180; HL181 и т.д. Это позволит решить проблему отвода воды с кровли любой конструкции вне зависимости от состава кровельного «пирога».

5.9. При необходимости обогрева корпуса трапа используется комплект для электрообогрева HL82г.

**ВНИМАНИЕ: В ряде случаев для выполнения требований Федерального закона №123-ФЗ «Технический регламент о требованиях пожарной безопасности» при монтаже трапа серии HL310 необходимо применение противопожарной муфты HL840. Подробнее требования по обязательному применению противопожарных муфт рассматриваются в разделе 2 «Технические требования» ТУ 23.20.12-005-00269682-2021 «Противопожарные муфты HL840, HL850, HL860, HL870».**

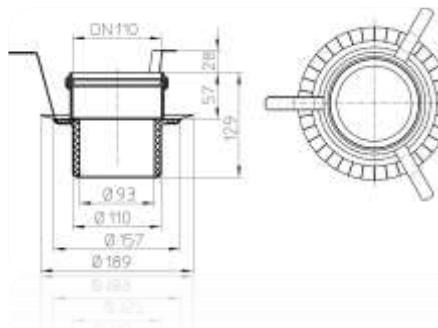


Рис. 3. Противопожарная муфта HL840

*Примеры использования кровельных воронок в кровельных «пирогах» находятся в «Альбоме типовых решений. Применение кровельных воронок «HL Hutterer*

*& Lechner GmbH» для внутреннего водостока» и в СТО 00269682-001- 2019 «Применение кровельных воронок марки HL фирм «HL HUTTERER & LECHNER GmbH» (Австрия) и ООО «ХЛ-РУС» (Россия) для внутреннего водостока» на сайте [www.hlrus.com](http://www.hlrus.com).*

#### **6. Качество продукции**

Трап изготовлен в соответствии с ТУ 22.21.-004-00269682-2019 (сертификат РОСС RU.32748.04ЭП30.OC16.00072), а также соответствует Единым санитарно-эпидемиологическим и гигиеническим требованиям к товарам, подлежащим санитарно-эпидемиологическому надзору (контролю) утв. Решением Комиссии таможенного союза №299 от 28.05.2010 (глава II, раздел 3) (экспертное заключение №2246г/2017).

#### **7. Эксплуатация и техническое обслуживание**

Не допускаются удары и другие воздействия, приводящие к механическим или термическим повреждениям корпуса трапа и надставного элемента.

Трап не требует специального технического обслуживания. Службе эксплуатации необходимо следить за чистотой водоприёмных решеток трапов.

#### **8. Упаковка, транспортировка и хранение**

8.1. Трап упакован в картонную коробку 225x155x295 мм.

Трапы с индексом (Н) упакованы в картонную коробку 145x260x435 мм, трапы с надставным элементом серии (-3020) упакованы в картонную коробку 175x292x392 мм.

8.2. Трапы разрешается перевозить крытыми транспортными средствами любого вида согласно правилам перевозки грузов, действующими на каждом виде транспорта.

8.3. Трапы следует хранить в неотапливаемых складских помещениях в условиях, исключающих вероятность механических повреждений, или в отапливаемых складах не ближе 1 м от отопительных приборов с соблюдением мер защиты от воздействия прямых солнечных лучей.

#### **9. Гарантия**

Гарантия на изделие составляет 24 месяца со дня продажи.

#### **10. Дата изготовления**

Дата изготовления указана на этикетке упаковочной коробки трапа.

*Производитель оставляет за собой право без предварительного уведомления покупателя вносить изменения в конструкцию, комплектацию или технологию изготовления изделия с целью улучшения его свойств.*

Изготовитель ООО «ХЛ-РУС»

Россия, 140187, Московская область, г. Жуковский, ул. Королева, д. 2. Склад №1.  
тел.: +7 (498) 479-5875

[www.hlrus.com](http://www.hlrus.com), [www.hl-rus.ru](http://www.hl-rus.ru)